

No. 9464. Multilateral

INTERNATIONAL CONVENTION ON THE ELIMINATION OF ALL FORMS OF RACIAL DISCRIMINATION. NEW YORK, 7 MARCH 1966 [*United Nations, Treaty Series, vol. 660, I-9464.*]

DECLARATION UNDER ARTICLE 14 (1)

Estonia

Receipt by the Secretary-General of the United Nations: 21 July 2010

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 21 July 2010

N° 9464. Multilatéral

CONVENTION INTERNATIONALE SUR L'ÉLIMINATION DE TOUTES LES FORMES DE DISCRIMINATION RACIALE. NEW YORK, 7 MARS 1966 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 660, I-9464.*]

DÉCLARATION EN VERTU DU PARAGRAPHE 1 DE L'ARTICLE 14

Estonie

Réception par le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 21 juillet 2010

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 21 juillet 2010

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

“The Republic of Estonia declares that pursuant to Article 14, paragraph 1, of the Convention it recognizes the competence of the Committee on the Elimination of Racial Discrimination to receive and consider communications from individuals or groups of individuals within the jurisdiction of Estonia claiming to be victims of a violation by Estonia of any of the rights set forth in the Convention if this violation results from circumstances or events occurring after the deposit of this Declaration.

Estonia recognizes that competence on the understanding that the Committee on the Elimination of Racial Discrimination shall not consider any communications without ascertaining that the same matter is not being considered or has not already been considered by another international body of investigation or settlement.”

[TRANSLATION – TRADUCTION]

La République d'Estonie déclare, conformément au paragraphe 1 de l'article 14 de la Convention, qu'elle reconnaît la compétence du Comité pour l'élimination de la discrimination raciale pour recevoir et examiner des communications émanant de personnes ou de groupes de personnes relevant de sa juridiction qui se plaignent d'être victimes d'une violation, par l'Estonie, de l'un quelconque des droits énoncés dans la Convention si ladite violation découle de circonstances ou de faits qui se sont produits après le dépôt de la présente déclaration.

L'Estonie reconnaît la compétence du Comité sous réserve que celui-ci n'examinera aucune communication sans avoir vérifié que les faits relatifs à l'affaire ne sont pas en

cours d'examen ou n'ont pas déjà été examinés devant une autre instance internationale d'enquête ou de règlement.